

2010 Rhif 2976 (Cy. 247)

**IECHYD PLANHIGION,
CYMRU**

**Gorchymyn Iechyd Planhigion
(Cymru) (Diwygio) (Rhif 2) 2010**

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

Mae'r Gorchymyn hwn yn diwygio Gorchymyn Iechyd Planhigion (Cymru) 2006 (O.S. 2006/1643) (Cy. 158) ("y prif Orchymyn") er mwyn trosi Penderfyniad y Comisiwn 2010/380/EU sy'n diwygio Penderfyniad 2008/840/EC ynglŷn â mesurau brys i rwystro *Anoplophora chinensis* (Forster) rhag dod i mewn a lledaenu oddi mewn i'r Undeb Ewropeaidd (OJ Rhif L 174, 9.7.2010, t.46). Trosir darpariaethau perthnasol Penderfyniad y Comisiwn 2010/380/EU yn erthyglau 2(4) a (5)(b).

Mae erthygl 2(2) yn darparu ar gyfer cyfeiriadau at Benderfyniad y Comisiwn 2008/840/EC yn y prif Orchymyn i'w darllen fel y'u diwygir o bryd i'w gilydd. Mae erthygl 2(3) yn diwygio'r cofnod ynglŷn â gwledydd tarddiad a gynhwysir yn eitem 10 o Atodlen 3 i'r prif Orchymyn. Mae erthygl 2(5)(a) yn diwygio'r disgrifiad o ddeunydd perthnasol a gynhwysir yn eitem 52 o Ran A o Atodlen 4 i'r prif Orchymyn.

Ni pharatowyd asesiad effaith rheoleiddiol ar gyfer yr offeryn hwn gan na ragwelir unrhyw effaith ar y sectorau preifat neu wirfoddol.

2010 Rhif 2976 (Cy. 247)

**IECHYD PLANHIGION,
CYMRU**

**Gorchymyn Iechyd Planhigion
(Cymru) (Diwygio) (Rhif 2) 2010**

Gwnaed 15 Rhagfyr 2010

*Gosodwyd gerbron Cynulliad Cenedlaethol
Cymru* 15 Rhagfyr 2010

Yn dod i rym 5 Ionawr 2011

Mae Gweinidogion Cymru, y mae'r pwerau a roddwyd gan adrannau 2 a 3 o Ddeddf Iechyd Planhigion 1967(1) bellach wedi eu breinio ynddynt hwy(2), yn gwneud y Gorchymyn hwn drwy arfer y pwerau hynny a pharagraff 1A o Atodlen 2 i Ddeddf y Cymunedau Ewropeaidd 1972(3).

Mae'r Gorchymyn hwn yn gwneud darpariaeth at ddiben a grybwyllir yn adran 2(2) o Ddeddf y

-
- (1) 1967 p. 8; diwygiwyd adrannau 2(1) a 3(1), (2) a (5) gan adran 4 o Ddeddf y Cymunedau Ewropeaidd 1972 (p. 68) a pharagraff 8 o Atodlen 4 i'r Ddeddf honno. Diwygiwyd adran 2(2) gan adran 177(1) o Ddeddf Rheoli Tollau Tramor a Chartref 1979 (p. 2), a pharagraff 12 o Atodlen 4 i'r Ddeddf honno. Mewnosodwyd adran 2(3) gan erthygl 2(1) o O.S. 1990/2371 ac Atodlen 1 i'r offeryn hwnnw. Amnewidiwyd adran 3(4) gan adran 42 o Ddeddf Cyfiawnder Troseddol 1982 (p. 48).
- (2) Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Gweinidog dros Amaethyddiaeth, Pysgodfeydd a Bwyd o dan Ddeddf Iechyd Planhigion 1967 (p. 8), i'r graddau y maent yn arferadwy o ran Cymru, i'r Ysgrifennydd Gwladol gan erthygl 2 o Orchymyn Trosglwyddo Swyddogaethau (Cymru) (Rhif 1) 1978 (O.S. 1978/272), ac Atodlen 1 i'r Gorchymyn hwnnw. Trosglwyddwyd y swyddogaethau hynny oddi wrth yr Ysgrifennydd Gwladol i Gynulliad Cenedlaethol Cymru gan erthygl 2 o Orchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau) 1999 (O.S. 1999/672) ac Atodlen 1 i'r Gorchymyn hwnnw. Trosglwyddwyd swyddogaethau Cynulliad Cenedlaethol Cymru i Weindogion Cymru gan adran 162 o Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006 (p. 32) a pharagraff 30 o Atodlen 11 i'r Ddeddf honno.
- (3) 1972 p. 68. Mewnosodwyd paragraff 1A o Atodlen 2 gan adran 28 o Ddeddf Diwygio Deddfwriaethol a Rheoleiddiol 2006 (p.51).

Cymunedau Ewropeaidd 1972 ac mae'n ymddangos yn hwylus i Weinidogion Cymru bod cyfeiriadau a fewnosodir gan y Gorchymyn hwn yng Ngorchymyn Iechyd Planhigion (Cymru) 2006)(1) at Benderfyniad y Comisiwn 2008/840/EC ynglŷn â mesurau brys i atal dyfodiad *Anoplophora chinensis* (Forster) i'r Undeb Ewropeaidd a'i ledaeniad o fewn yr Undeb Ewropeaidd(2) yn cael eu dehongli fel cyfeiriadau at y Penderfyniad hwnnw fel y'i diwygir o bryd i'w gilydd.

Enwi, cymhwyso a chychwyn

1. Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Iechyd Planhigion (Cymru) (Diwygio) (Rhif 2) 2010. Daw i rym ar 5 Ionawr 2011 ac mae'n gymwys o ran Cymru.

Diwygiadau i Orchymyn Iechyd Planhigion (Cymru) 2006

2.—(1) Diwygir Gorchymyn Iechyd Planhigion (Cymru) 2006 fel a ganlyn.

(2) Yn erthygl 2(1)(3), ar ôl y diffiniad o "Decision 2007/433/EC", mewnosoder—

““Decision 2008/840/EC” means Commission Decision 2008/840/EC on emergency measures to prevent the introduction into and the spread within the European Union of *Anoplophora chinensis* (Forster), as amended from time to time;”.

(3) Yn y tabl yn Atodlen 3(4), yn lle'r cofnod yng ngholofn (3) sy'n cyfateb i eitem 10, rhodder—

“Belarus, Moldova, Russia, Turkey, Ukraine and any third country not in mainland Europe, other than Egypt, Israel, Libya, Morocco or Tunisia”.

(4) Yn y tabl yn Atodlen 3, ar ôl eitem 15, mewnosoder y testun a gynhwysir yn y tabl canlynol—

“16 Plants for planting, other than China.”.
seeds, of *Acer* spp. until the
end of April 2012

(5) Yn y tabl yn Atodlen 4(1), Rhan A—

-
- (1) O.S. 2006/1643 (Cy. 158), fel y'i diwygiwyd gan O.S. 2007/2716 (Cy. 229), O.S. 2007/3305 (Cy. 292), O.S. 2008/2781 (Cy. 248), O.S. 2008/2913 (Cy. 257), O.S. 2009/1376 (Cy. 137) ac O.S. 2010/1795 (Cy. 171).
- (2) OJ Rhif L 300, 11.11.2008, t.36; fel y'i diwygiwyd gan Benderfyniad y Comisiwn 2010/380 OJ Rhif L 174, 9.7.2010, t.46.
- (3) Gwnaed diwygiadau i'r erthygl hon, nad ydynt yn berthnasol i'r Gorchymyn hwn.
- (4) Gwnaed diwygiadau i Atodlen 3, nad ydynt yn berthnasol i'r Gorchymyn hwn.

- (a) yn lle'r cofnod yng ngholofn (2) sy'n cyfateb i eitem 52, rhodder—
- “Soil or growing medium that—
- (a) is attached to, or accompanies, plants for the purpose of sustaining the vitality of those plants;
- (b) consists—
- (i) wholly or partly of soil or any solid organic substance such as parts of plants or humus (including peat or bark); or
- (ii) partly of any solid inorganic substance; and
- (c) originates from—
- (i) Belarus, Georgia, Moldova, Russia, Turkey or the Ukraine; or
- (ii) any country outside Europe, other than Algeria, Egypt, Israel, Libya, Morocco or Tunisia”; a
- (b) yn lle eitem 81, rhodder y testun a gynhwysir yn y tabl canlynol—

“81	Specified plants within the meaning of Article 1(a) of Decision 2008/840/EC originating in China	Without prejudice to the requirements in Schedule 3, items 4, 12 and 14 and items 11, 12, 19, 20, 22, 23, 27, 28, 29, 30, 48, 50, 51, 52, 55, 60, 61, 64, 65 and 70 of Part A of this Schedule the plants must be accompanied by an official statement containing the information in point (1) of Section I(B) of Annex 1 to Decision 2008/840/EC and the place of production of those plants must comply with the requirements set out in Article 2a(1)(c) of Decision 2008/840/EC
-----	--	---

(1) Gwnaed diwygiadau i Atodlen 4, nad ydynt yn berthnasol i'r Gorchymyn hwn.

82	Specified plants within the meaning of Article 1(a) of Decision 2008/840/EC originating in any third country where <i>Anoplophora chinensis</i> (Forster) is known to occur, other than China	Without prejudice to the requirements in Schedule 3, items 4, 12 and 14 and items 11, 12, 19, 20, 22, 23, 27, 28, 29, 30, 48, 50, 51, 52, 55, 60, 61, 64, 65 and 70 of Part A of this Schedule the plants must be accompanied by an official statement containing the information in point (1) of Section I(A) of Annex 1 to Decision 2008/840/EC. ”.
----	---	---

Elin Jones

Y Gweinidog dros Faterion Gwledig, un o
Weinidogion Cymru

15 Rhagfyr 2010